



Europos Sąjungos
Taryba

Briuselis, 2022 m. balandžio 26 d.
(OR. en)

8154/22

Tarpinstitucinė byla:
2022/0108 (NLE)

PECHE 116
N 20

TEISĖS AKTAI IR KITI DOKUMENTAI

Dalykas:	TARYBOS REGLAMENTAS, kuriuo iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) 2022/109, kuriuo 2022 metams nustatomos tam tikrų žuvų išteklių ir žuvų išteklių grupių žvejybos galimybės, taikomos Sąjungos vandenyse žvejojantiems laivams ir kai kuriuose Sąjungai nepriklausančiuose vandenyse žvejojantiems Sąjungos žvejybos laivams
----------	--

TARYBOS REGLAMENTAS (ES) 2022/...

... m. ... d.

**kuriuo iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) 2022/109, kuriuo 2022 metams nustatomos
tam tikrų žuvų išteklių ir žuvų išteklių grupių žvejybos galimybės,
taikomos Sąjungos vandenyse žvejojantiems laivams ir kai kuriuose
Sąjungai nepriklausančiuose vandenyse žvejojantiems Sąjungos žvejybos laivams**

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo, ypač į jos 43 straipsnio 3 dalį,

atsižvelgdama į Europos Komisijos pasiūlymą,

kadangi:

- (1) Tarybos reglamentu (ES) 2022/109¹ 2022 metams nustatytos tam tikrų žuvų išteklių ir žuvų išteklių grupių žvejybos galimybės, taikomos Sąjungos vandenyse žvejojantiems laivams ir kai kuriuose Sąjungai nepriklausančiuose vandenyse žvejojantiems Sąjungos žvejybos laivams;
- (2) Reglamentu (ES) 2022/109 2022 m. pirmam ketvirčiui nustatyta laikina 4 500 tonų Sąjungos kvota, skirta atlantines menkes (*Gadus morhua*) Špicbergeno (Svalbardo) vandenyse ir Tarptautinės jūrų tyrinėjimo tarybos (toliau – ICES) 1 parajonio ir 2b kvadrato tarptautiniuose vandenyse žvejojantiems Sąjungos laivams. Tarybos reglamentu (ES) 2022/515² tos Sąjungos kvotos taikymo laikotarpis pratęstas iki 2022 m. balandžio 30 d.;
- (3) kadangi formalios diskusijos su Norvegija dėl su žvejyba ICES 1 ir 2 parajoniuose susijusio politinio sutarimo buvo užbaigtos, yra tinkama, kad Taryba atitinkamai nustatytų 2022 m. Sąjungos atlantinių menkių kvotą Svalbardo vandenyse ir ICES 1 parajonio ir 2b kvadrato tarptautiniuose vandenyse siekiant pakeisti laikiną Sąjungos kvotą, kuri baigia galioti 2022 m. balandžio mėn. pabaigoje;

¹ 2022 m. sausio 27 d. Tarybos reglamentas (ES) 2022/109, kuriuo 2022 metams nustatomos tam tikrų žuvų išteklių ir žuvų išteklių grupių žvejybos galimybės, taikomos Sąjungos vandenyse žvejojantiems laivams ir kai kuriuose Sąjungai nepriklausančiuose vandenyse žvejojantiems Sąjungos žvejybos laivams (OL L 21, 2022 1 31, p. 1).

² 2022 m. kovo 31 d. Tarybos reglamentas (ES) 2022/515, kuriuo iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) 2022/109, kuriuo 2022 metams nustatomos tam tikrų žuvų išteklių ir žuvų išteklių grupių žvejybos galimybės, taikomos Sąjungos vandenyse žvejojantiems laivams ir kai kuriuose Sąjungai nepriklausančiuose vandenyse žvejojantiems Sąjungos žvejybos laivams (OL L 104, 2022 4 1, p. 1).

- (4) visos kvotos valstybėms narėms ir Lenkijai tenkanti Sąjungos kvotos dalis turėtų būti paskirstomos pagal Tarybos sprendimą 87/277/EEB¹ ir atsižvelgiant į dėl Jungtinės Karalystės išstojimo iš Sąjungos būtinus koregavimus;
- (5) todėl Reglamento (ES) 2022/109 IB priedas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;
- (6) Reglamente (ES) 2022/109 nustatyti laimikio limitai taikomi nuo 2022 m. sausio 1 d. Todėl šiuo reglamentu nustatytos nuostatos dėl laimikio limitų taip pat turėtų būti taikomos nuo tos datos. Toks taikymas atgaline data nedaro poveikio teisinio tikrumo ir teisėtų lūkesčių apsaugos principams, nes atitinkamos žvejybos galimybės yra padidinamos. Dėl skubos priežasčių šis reglamentas turėtų įsigalioti jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* dieną,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

¹ 1987 m. gegužės 18 d. Tarybos sprendimas 87/277/EEB dėl menkių sugavimo galimybių Špicbergeno ir Lokių salos plotuose bei 3M sektoriuje, kaip apibrėžta NAFO konvencijoje, paskirstymo (OL L 135, 1987 5 23, p. 29).

1 straipsnis
Reglamento (ES) 2022/109 dalinis pakeitimas

Tarybos reglamento (ES) 2022/109 IB priedo ketvirtoji lentelė pakeičiama taip:

”

Rūšis:	Atlantinė menkė <i>Gadus morhua</i>	Zona:	1 parajonis ir 2b kvadratas (COD/1/2B.)
Vokietija	4 028	(1)(2)	Analitiniu įvertinimu pagrįstas BLSK
Ispanija	9 688	(1)(2)	Reglamento (EB) Nr. 847/96 3 straipsnis netaikomas.
Prancūzija	1 775	(1)(2)	Reglamento (EB) Nr. 847/96 4 straipsnis netaikomas.
Lenkija	1 829	(1)(2)	
Portugalija	2 019	(1)(2)	
Kitos valstybės narės	297	(1)(2)(3)	
Sąjunga	19 636	(1)(2)	
BLSK	Netaikoma		
(1)	Skiriant atlantinių menkių, kurias Sąjungai leidžiama sužvejoti Špicbergeno ir Lokių salos zonoje, išteklių dalį ir susijusią juodadėmių menkių priegaudą laikomasi 1920 m. Paryžiaus sutartyje nustatytų teisių ir pareigų.		
(2)	Juodadėmių menkių priegauda gali sudaryti iki 14 % viso per vieną valksmą sužvejoto laimikio. Juodadėmių menkių priegauda pridedama prie atlantinių menkių kvotos.		
(3)	Išskyrus Vokietiją, Ispaniją, Prancūziją, Lenkiją ir Portugaliją. Apie į šią bendrą kvotą įskaičiuotiną laimikį pranešama atskirai (COD/1/2B_AMS).		

“.

2 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* dieną.

Jis taikomas nuo 2022 m. sausio 1 d.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta ...

Tarybos vardu

Pirmininkas / Pirmininkė
